

Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 STATE 111190

66

ORIGIN EB-03

INFO OCT-01 ISO-00 /004 R

66011

DRAFTED BY: EB/OT/GCP:RLANDERS:DI

APPROVED BY: EB/OT/GCP:SAHMAD

AF/EPS:AJILLSON (NIFO)

ARA/ECP:MDAVILA (INFO)

NEA/RA:DMORRISON (INFO)

----- 052910

P 102160Z MAY 76

FM SECSTATE WASHDC

TO AMEMBASSY KIGALI PRIORITY

AMEMBASSY BUJUMBURA PRIORITY

AMEMBASSY TANANARIVE PRIORITY

AMEMBASSY YAOUNDE PRIORITY

AMEMBASSY DAMASCUS PRIORITY

AMEMBASSY RABAT PRIORITY

AMEMBASSY TUNIS PRIORITY

AMEMBASSY NDJAMENA PRIORITY

AMEMBASSY PORT AU PRINCE PRIORITY

UNCLAS STATE 111190

FOLLOWING REPEAT STATE 111190 ACTION DAKAR NOUAKCHOTT CONAKRY

ABIDJAN BAMAKO NIAMEY OUAGADOUGOU LOME COTONOU BANGUI LIBREVILLE

KINSHASA INFO OECD PARIS GENEVA 08 MAY

QUOTE

UNCLAS STATE 111190

E.O. 11652: N/A

TAGS: ETRD

SUBJECT: GSP CERTIFICATE OF ORIGIN--UNCTAD FORM A

REF: (A) STATE 104438; (B) STATE 109790

UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED

PAGE 02 STATE 111190

AS PROMISED PARA 5 OF REFTEL A, THE FRENCH TRANSLATION OF THE ADDENDUM TO UNCTAD FORM A TRANSMITTED VIA REFTEL A, AS CORRECTED PER REFTEL B, IS HEREWITH PROVIDED. POSTS SHOULD ADVISE HOST GOVERNMENTS THAT THIS TRANSLATION OF THE ADDENDUM MAY BE ATTACHED TO THE FORM A, PER REFTEL A, IN LIEU OF THE ENGLISH ADDENDUM IF THE FRENCH VERSION OF THE FORM A IS USED. BEGIN TEXT

SUPPLEMENT D'INSTRUCTIONS RELATIVES AUX RENSEIGNEMENTS A FOURNIR DANS LE CERTIFICAT D'ORIGINE CNUCED (FORMULE A)

LES CRITERES D'ORIGINE DES EXPORTATIONS AUX ETATS-UNIS D'AMERIQUE PREVOIENT SOIT QUE 1) LES ARTICLES DOIVENT ETRE ENTIEREMENT PRODUITS A L'AIDE DE MATERIAUX LOCAUX DANS LE PAYS EXPORTATEUR, SOIT QUE 2) DEUXIEME OPTION, LES ARTICLES DOIVENT COMPORTER UN CERTAIN POURCENTAGE DE MATERIAUX PRODUITS DANS LE PAYS BENEFICIAIRE, PLUS LE COUT DIRECT DES TRAVAUX DE TRANSFORMATION EFFECTUES DANS LEDIT PAYS. LE POURCENTAGE MINIMUM EST DE 35 POUR CENT POUR LES PRODUITS EN PROVENANCE D'UN SEUL PAYS, OU DE 50 POUR CENT LORSQU'UNE ASSOCIATION DE PAYS EST TRAITEE COMME UN SEUL PAYS. LES MATERIAUX IMPORTES DANS UN PAYS BENEFICIAIRE POUR ETRE TRANSFORMES ENSUITE DE FACON IMPORTANTE EN ELEMENTS CONSTITUANTS DONT SE COMPOSE L'ARTICLE ADMISSIBLE PEUVENT ETRE INCLUS DANS LE CALCUL DES POURCENTAGES MINIMUMS. L'EXPRESSION "COUT DIRECT DE TRANSFORMATION" S'APPLIQUE AUX COUTS DIRECTEMENT ENCOURUS OU RAISONNABLEMENT ATTRIBUES A LA TRANSFORMATION, TELS: TOUS LES COUTS EFFECTIFS DE MAIN-D'OEUVRE, DE MATRICES, DE MOULES, D'OUTILLAGE ET D'AMORTISSEMENT, LES COUTS ENCOURUS POUR LA RECHERCHE-DEVELOPPEMENT, L'INSPECTION ET LES ESSAIS, ETANT EXCLUS LES FRAIS GENERAUX, LES FRAIS ADMINISTRATIFS ET LA REMUNERATION DU PERSONNEL, OU LES BENEFICES.

CIRCONSTANCES DE LA PRODUCTION A FAIRE FIGURER
OU DE LA MANUFACTURE DANS LE A LA CASE 8
PREMIER PAYS INDIQUE A LA CASE 12
DE LA FORMULE

/1) ARTICLES ENTIEREMENT PRODUITS/ /
UNCLASSIFIED

UNCLASSIFIED

PAGE 03 STATE 111190

/DANS LE PAYS EXPORTATEUR / "P" /
-----/

/2) ARTICLES SOUMIS AUX /POUR LES EXPEDITIONS EN /
/CRITERES DE LA VALEUR /PROVENANCE D'UN SEUL PAYS,/ /
/AJOUTEE /METTRE "Y" OU, POUR LES /
/ /EXPEDITIONS EN PROVENANCE /
/ D'UNE ASSOCIATION DE PAYS, /
/ METTRE "Z" N SUIVI DE LA /

/ /SOMME DES COUTS OU DE LA /
/ /VALEUR DES MATERIAUX ET /
/ /DES COUTS DIRECTS DE TRANS-/
/ /FORMATIOON EXPRIMES EN -
/ POURCENTAGE DU PRIX DEPART /
/ 'USINE DES ARTICLES EXPOR- /
/ /TES.
/ /EXEMPLE: "Y" -- 38 POUR /
/ /CENT OUR "Y" -- 52 POUR /
/ /CENT.
END TEXT. SISCO UNQUOTE KISSINGER

UNCLASSIFIED

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 JAN 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: n/a
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 10 MAY 1976
Decaption Date: 01 JAN 1960
Decaption Note:
Disposition Action: n/a
Disposition Approved on Date:
Disposition Authority: n/a
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment:
Disposition Date: 01 JAN 1960
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1976STATE111190
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: EB/OT/GCP:RLANDERS:DI
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Film Number: n/a
From: SECSTATE WASHDC
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1976/newtext/t19760570/aaaaciew.tel
Line Count: 126
Locator: TEXT ON-LINE
Office: ORIGIN EB
Original Classification: UNCLASSIFIED
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 3
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: n/a
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: n/a
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Authority: schwenja
Review Comment: n/a
Review Content Flags:
Review Date: 01 JUL 2004
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review History: RELEASED <01 JUL 2004 by wolfsd>; APPROVED <27 SEP 2004 by schwenja>
Review Markings:

Margaret P. Grafeld
Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
04 MAY 2006

Review Media Identifier:
Review Referrals: n/a
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: GSP CERTIFICATE OF ORIGIN--
TAGS: ETRD
To: KIGALI BUJUMBURA TANANARIVE YAOUNDE DAMASCUS RABAT TUNIS NDJAMENA PORT AU PRINCE
Type: TE
Markings: Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 04 MAY 2006